

Zeitschrift:	Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
Herausgeber:	Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen
Band:	24 (1953)
Heft:	7

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

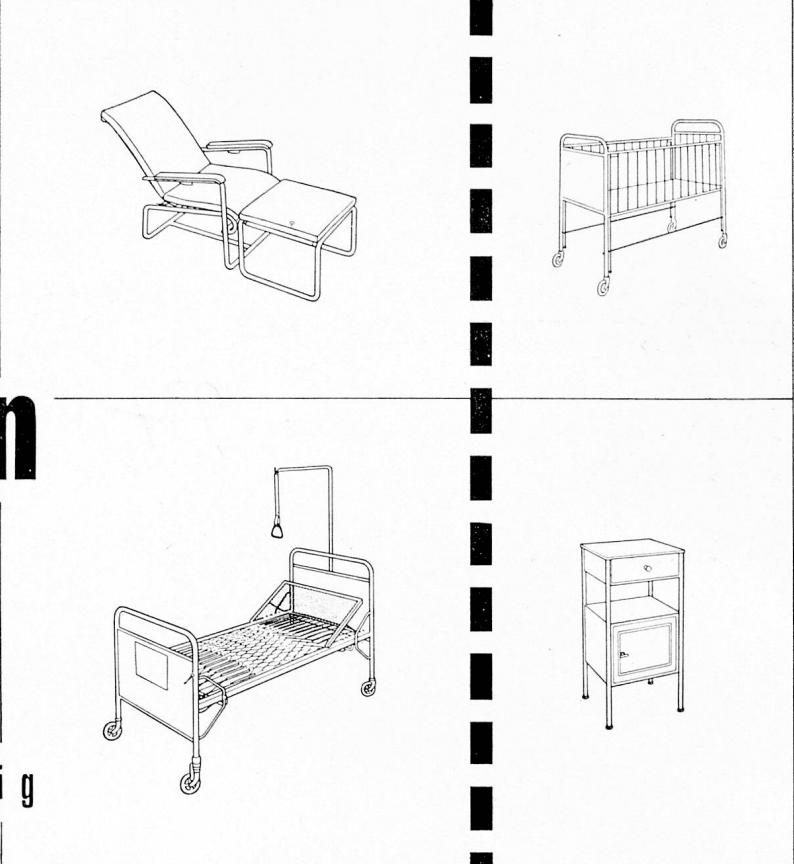
Download PDF: 23.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Kranken Möbel

neuzeitlich
und zweckmäßig



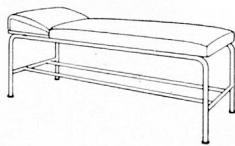
Beispiel eines mit



ausgestatteten Krankenzimmers



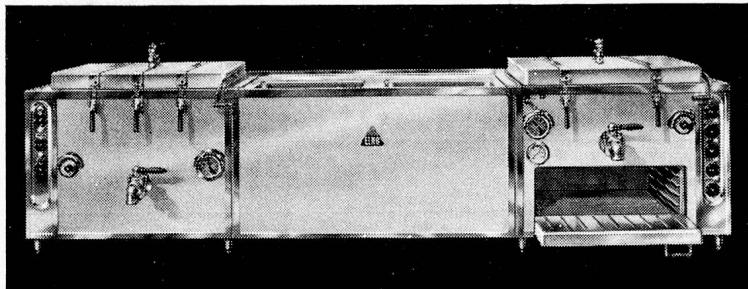
Wir dienen Ihnen gerne
mit Vorschlägen, Preisen
und kostenloser Beratung
durch fachkundigen Vertreter



BIGLER, SPICHIGER & CIE AG BIGLEN BERN
TELEPHON (031) 68 62 21



Die bereits bestbewährte vollautomatische
Universal-Koch-, Back- und Dampfanlage ELRO



Drillingsanlage mit Backofen

**Der moderne und hygienische Kochapparat für jeden
Spital-, Anstalts- oder Heimbetrieb**

Der ELRO ermöglicht Ihnen ein Kochen mit verschlossenem Deckel, damit die Vitamine und Aromas während dem Kochprozess nicht zerstört werden und dem Kochgut erhalten bleiben. Im ELRO-Apparat gekochte Speisen sind schmack- und nahrhafter und bewahren Saft und Kraft.

Ich liefere Ihnen sämtliche Größen und Typen von 100 bis 1250 Litern Inhalt als Einzel- oder Gruppenanlage mit oder ohne Backapparat.

Meine erwiesene Spezialität: Sonderanfertigungen in jeder beliebigen Ausführung und Größe.

**Beste Referenzen! — Fabrik-Garantie — Gratis-Kontroll-Services
Vorteilhafte Zahlungsbedingungen**

Besichtigen Sie meinen Stand Nr. 7 an der Ra-Ha in Zürich



Ferner empfehle ich meine aus rostfreiem Stahl hergestellten hygienischen Gerätschaften wie Economat-Behälter, Speisetransportgefäße, Gratinierschalen, Einsätze aller Art usw.

Aufklärung und Verkauf durch

ROBERT MAUCH
BREMGARTEN / AARGAU

ELRO-WERK

Telephon (057) 7 17 77





Einmachtopf Edelweiss

Ideal zum Heisseinfüllen und Sterilisieren von Früchten, Gemüse, Fleisch. Topf aus Rein-Aluminium, einfach zu handhaben, absolut zuverlässig, leichte Kontrollmöglichkeit.

Inhalt:	3	5	10	15	25 Liter
Höhe:	21	21	30 ^{1/2}	36	42 cm
Bodendurchmesser:	16	20	22	26	32 cm
Preis Fr.	16.—	18.90	25.55	36.—	55.50

Beim Bezug von 10 Stück 5 % und bei 20 Stück 10 % Rabatt 30 Tage 2 % Skonto

Alles für die Einmachzeit: Bülacher Flaschen, Steinzeugtöpfe

Bestellen Sie bitte frühzeitig

SCHWABENLAND & CIE AG. ZÜRICH
Grossküchen- und Konditorei-Einrichtungen Nüscherstr. 44, Tel. (051) 25 37 40



Ausschank mit Siphon
(Leistung 12 Liter pro Minute)

Selbsteinlagerung von Süßmost — billiger und besser

Wer über zu wenig oder kein eigenes Mostobst verfügt, kauft frischen Saft ab Presse im Herbst sehr günstig.

Die Entkeimung kann mit Elektroden- oder Durchlaufapparaten unter günstiger Ausnutzung Ihrer Wärmequellen vorgenommen werden. Wir beraten Sie kostenlos über die für Sie geeignete Einrichtung.

Wählen Sie für Lagerung und Ausschank die 25-Literflasche, denn sie bietet Ihnen folgende Vorteile:

1. **Kein Schimmel, keine Gärung, kein Fassgeschmack.**
2. **Vollständig luftfreie Lagerung**, als Voraussetzung für eine gute Konservierung.
3. **Einfacher und rascher** Ausschank mit Siphon bei Verbrauch einer Flasche innerhalb 5 Tagen.
4. Schimmelreifer Ausschank während einiger Wochen, durch Untenanstich und Luftfilter, welcher erst für den Ausschank aufgesetzt wird.
5. **Billiger in der Anschaffung** als die meisten andern Gefässe.
6. Da stapelbar, denkbar **beste Raumausnutzung** (bis zu 1000 Liter pro m²).
7. Anpassungsfähig an jede Betriebsgrösse. Jede Erweiterungsmöglichkeit.

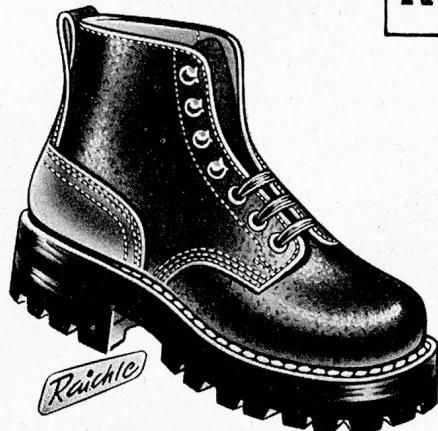
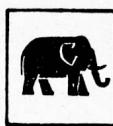
Verlangen Sie Referenzliste, Preisliste, Anleitung oder kostenlose Beratung über alle Fragen und Geräte für die Süßmostherstellung.

A. Tobler, Dornach Telephon (061) 6 27 52

Besuchen Sie uns an der Ra-Ha Stand Nr. 26

W. Schwilch, Kempten Telephon (051) 97 83 48

Raichle



Waterproof schwarz genarbt, Blatt Lederfutter, stark prof. Gummisohe oder Ledersohle.



- Schuhe halten
was der Käufer erwartet

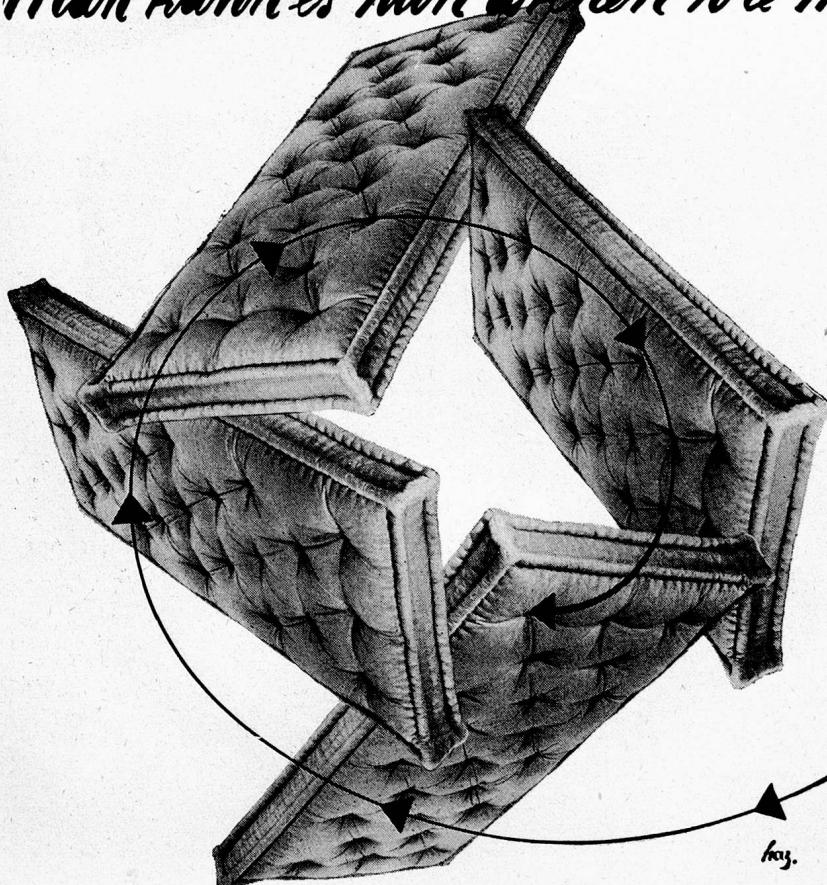


Sportleder schwarz genarbt oder rotbraun glatt, ganz Lederfutter, stark prof. Gummisohe oder Ledersohle.

«Raichle»-Schuhe sind in allen guten Schuhgeschäften erhältlich

SCHUHFABRIK L. RAICHLE AG. Kreuzlingen/TG

Man kann es nun doch so machen wie man will...



4. Die Rosshaarmatratze ist und bleibt die beste Grundlage für guten Schlaf. Besonders für Krankenhäuser und Anstalten ist sie mit ihrer nie erlahmenden Federkraft und ihrer unübertroffenen Eigenschaften als schlechter Wärmeleiter geradezu wie geschaffen. Sie ist hygienisch und handlich. Und . . .

**WER AUF ROSSHAAR RUHT
•
SCHLÄFT GUT!**

Roth & Cie., Wangen an der Aare (BE)

J. Schnyder AG., Wädenswil (ZH)

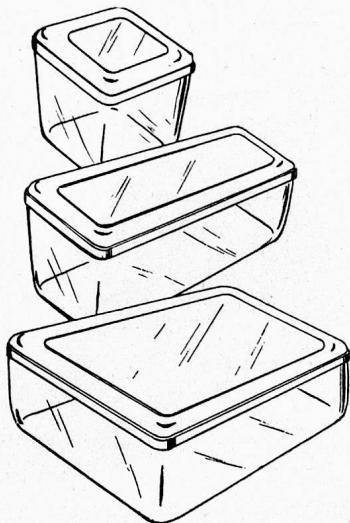
Toggenburger & Cie., Marthalen (ZH)

Gebr. Wittich, Gottlieben (TG)

Rosshaarspinnerei Basel AG., Basel-Augst

Neue praktische Artikel

aus Plastic
Aetylén
Plexiglas



Kühlschrankgefässe
Henkelmasse
Tassen und Teller
Salatbestecke
Kindernachttöpfe
usw. usw.



Heinrich Oschwald, Bülach

Haushaltungsartikel en gros

Besuchen Sie uns an der Ra-Ha Stand Nr. 72 Galerie

Der Traum vieler Kleinbetriebe
ist erfüllt!

Der neue RWD- Schälboy

für Kartoffeln, Rüben, Sellerie,
Randen usw.

Die erste Kleinschälmaschine
mit den Vorteilen der großen:
Klein im Preis, aber groß in der
Leistung.

Preis Fr. 795.—
inkl. Kabel und Stecker

Maximale Leistung durch ganz
neue Formgebung. Vollständig
wassergeschützter 1/4 PS Motor.
Der drehbare Aufsatz löst jedes
Platzproblem.

RWD Küchenmaschinen immer ein Schritt
voraus. Fragen Sie uns bitte an. Wir oder
alle guten Fachgeschäfte beraten Sie ger-
ne und unverbindlich.

Reppisch-Werk AG Dietikon-
Zürich

Gießerei und Maschinenfabrik
Telephon (051) 918103



Besuchen Sie uns an der Ra-Ha Stand Nr. 6

3 unentbehrliche Helfer!



Zum Feuchtwischen von Räumen mit kleineren, gepflegten Bodenflächen empfehlen wir den Servo-Tu-Way. Er kann für das Arbeiten mit der Schmalseite oder Breitseite eingestellt werden.



Überall, wo grosse Flächen gereinigt werden müssen, bevorzugt man den Servo-Monarch, der in 6 verschiedenen Breiten (bis 153 cm breit) geliefert wird. Ideal für Turnhallen und lange Korridore.



Servo V-Wischer, unser neuestes Wischgerät, das während der Arbeit in der Breite beliebig verstellt werden kann, wird dort vorgezogen, wo neben grösseren Flächen auch enge Passagen gereinigt werden müssen.

Besuchen Sie uns an der Ra-Ha Stand Nr. 3

MÜLLER-BRÜTSCH & CO.



PARKRING 21 ZÜRICH 27

ORIGINAL

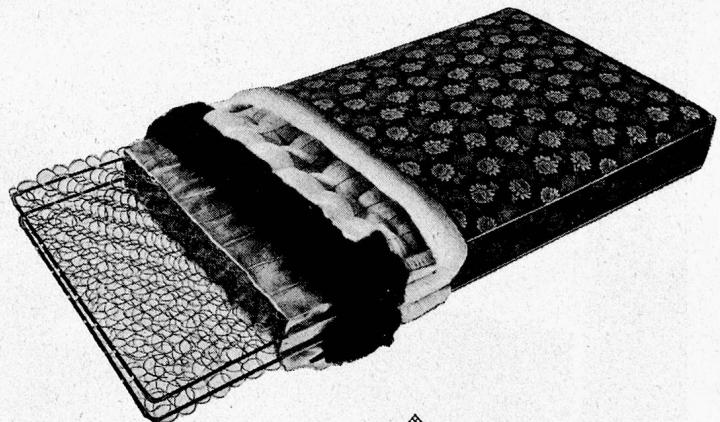
SCHLARAFFIA

ist und bleibt der

**INBEGRIFF DER
QUALITÄTSMATRATZE**

Es ist die Matratze mit der längsten Fabrikations-Erfahrung

Durch eine enggewundene Einzelabfederung wird das Maximum an Elastizität erreicht und jede brettartige Wirkung verhindert.



SCHLARAFFIAWERK AG BASEL / Dreispitz

Tel. (061) 5 69 60

Lips

-Küchenmaschinen

für jeden Betrieb

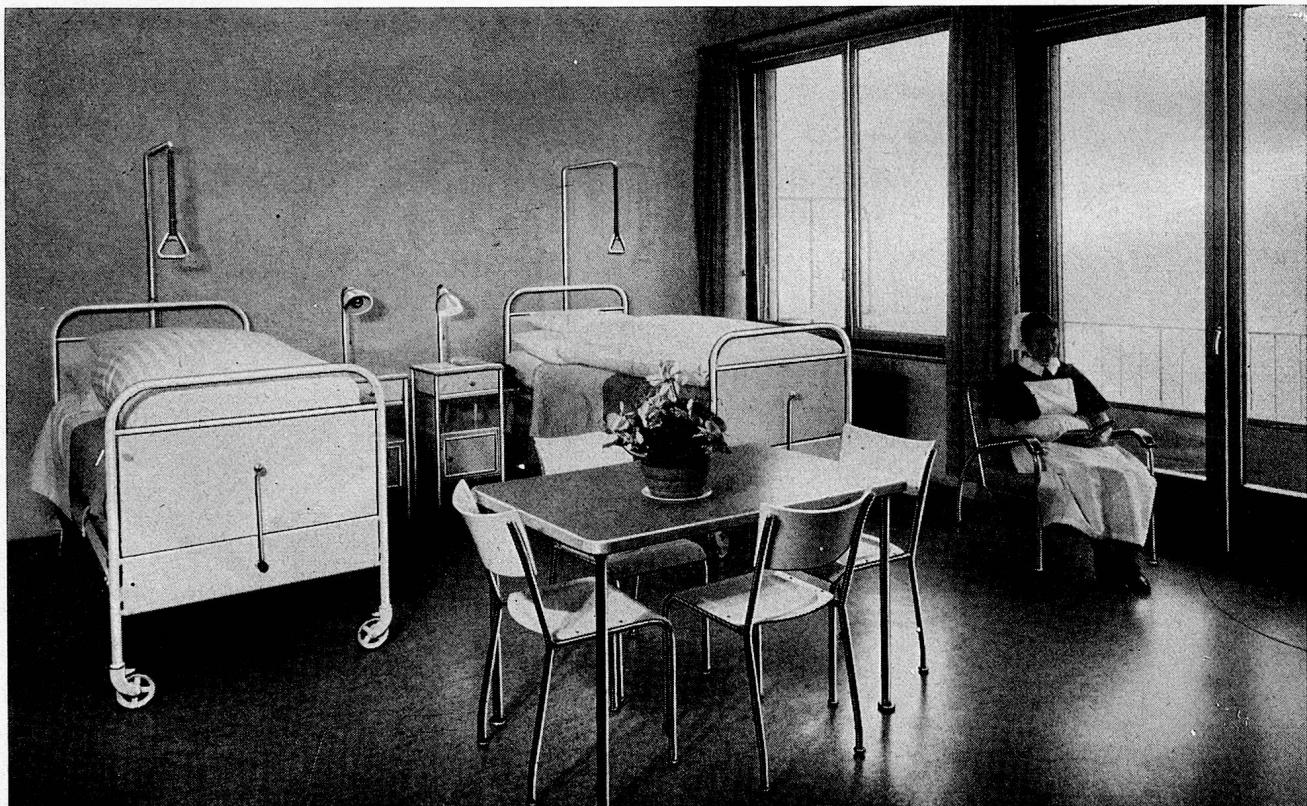
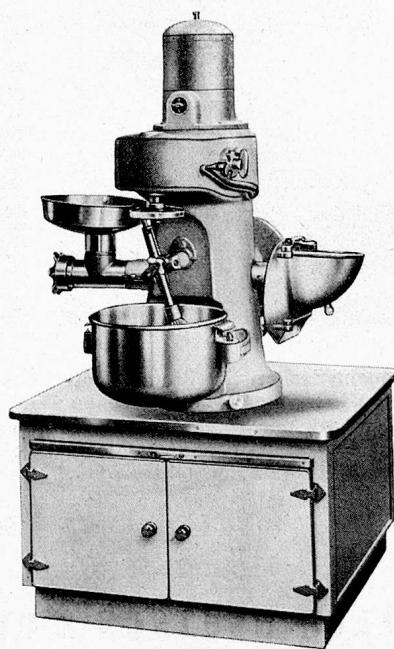
Verkauf nur direkt durch die Fabrik

Reparaturen aller Systeme

J. LIPS URDORF ZH

Maschinenfabrik Telephon 051/917508 Gegr. 1880

Besuchen Sie uns an der Ra-Ha Stand Nr. 14



Basler Eisenmöbelfabrik A. G. Sissach 
V O R M A L S T H . B R E U N L I N + C O .



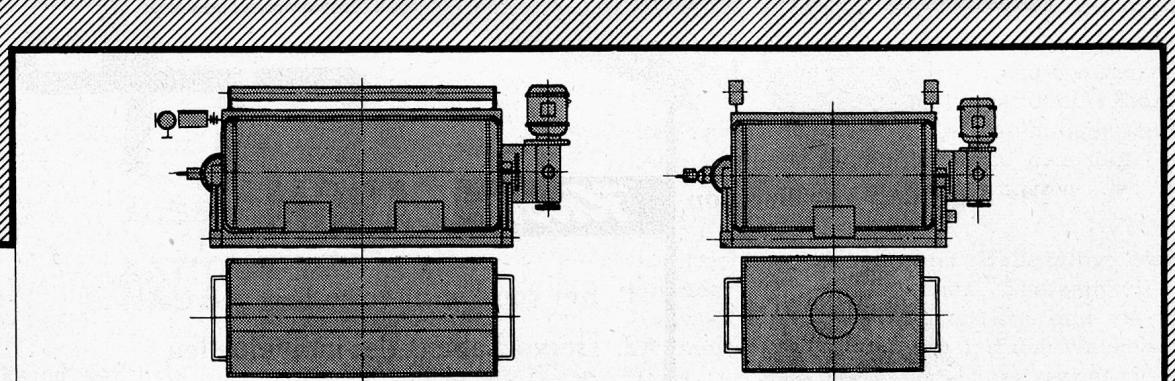
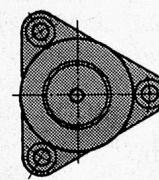
PRIMUS PIONIER
GEGEN
FEUER
jedwazeit löscherbereit!

Unsere mobilen, halbstationären und stationären PRIMUS-Feuerlöschgeräte leisten sowohl bei Entstehungs- wie bei vorgeschrittenen Bränden unschätzbare Dienste. Sie dienen der Verhütung und Bekämpfung von Bränden aller Art und damit der Erhaltung von Hab und Gut. PRIMUS-Feuerlöschgeräte gelten in Fachkreisen als führend.

TNB

AG. FÜR TECHNISCHE NEUHEITEN / BINNINGEN-BASEL
Telephon (061) 8 66 07

Beachten Sie bitte an der Ra-Ha unseren PRIMUS-Stand No.2 im Vestibul des Kongresshauses

*Waschmaschinen, Zentrifugen, Mängen
Projektierung ganzer Anlagen*

A. CLEIS A-G. SISSACH
Waschereimaschinen-Fabrik

Gegründet 1872 Telephon (0 61) 7 42 07

Besuchen Sie uns an der Ra-Ha Stand Nr. 18



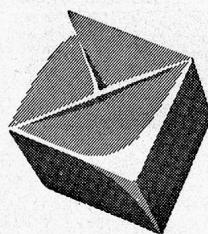
Das neue Würzmittel für die moderne Küche!

Zum Würzen der Saucen, Salate,
Gemüse und aller Gerichte

In Schächtelchen zu 6 Würfeli
25 Cts., oder zum Streuen und
Selbstdosieren in Bechern mit
150 gr. Inhalt zu Fr. 1.85.



Die 5 großen Vorzüge von



Knorr — AROMAT

1. frei von Fabrikgeschmack,
2. Hervorhebung des individuellen Geschmacks der Speisen,
3. keine bräunliche Verfärbung der Speisen mehr,
4. in heißem Wasser leicht löslich,
5. aus wertvollsten Naturstoffen.

Die Hausfrauen sind begeistert von Knorr-AROMAT!
Machen auch Sie die Probe!

1-kg-Dose Fr. 8⁵⁰ 5-kg-Dose Fr. 8²⁵ per kg

Besuchen Sie unseren Degustations-Stand an der Ra-Ha in Zürich, wo wir Ihnen die verschiedenen Verwendungsmöglichkeiten von AROMAT demonstrieren werden.